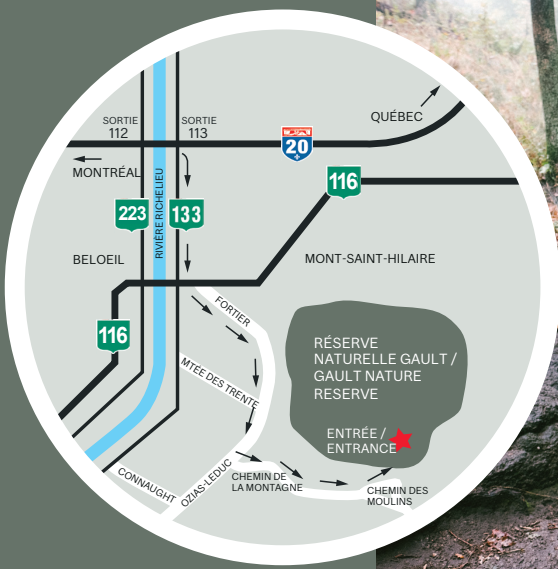


# RÉSERVE NATURELLE GAULT NATURE RESERVE

## INFORMATION

422 chemin des Moulins  
Mont-Saint-Hilaire  
(Québec) J3G 4S6  
450-467-4010  
info.gault@mcgill.ca  
gault.mcgill.ca

- facebook.com/RNGault
- reservenaturellegault
- twitter.com/info\_gault



## HEURES D'OUVERTURE / OPENING HOURS

Ouvert tous les jours de l'année / Open every day of the year.

NOVEMBRE À MARS / NOVEMBER TO MARCH ..... 8H00 -16H00  
Pendant l'heure normale de l'Est / During normal Eastern Time

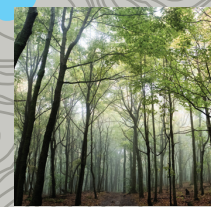
AVRIL À NOVEMBRE / APRIL TO NOVEMBER ..... 8H00 -18H00  
Pendant la période de l'heure avancée de l'Est / During Eastern Daylight Time

### Exception

16 AVRIL AU 31 AOÛT / APRIL 16 TO AUGUST 31 ..... 8H00 -19H30

## URGENCE / EMERGENCY:

Pour toute urgence ou sauvetage, composez le /  
For any emergency or rescue, please dial ..... **911**  
ou la sécurité de McGill au / or McGill Security at ..... **514-398-3000**  
Nos employés sont formés pour intervenir lors d'urgences sur les sentiers. / Our staff is trained to respond to emergencies on trails.



LÉGENDE / LEGEND		SENTIERS / TRAILS			RÈGLEMENTS / RULES					
	Stationnement / Parking	<b>Destination</b>	<b>→ Distance</b>	<b>Dénivelés / Vertical Drop</b>	<b>→ Temps / Time</b>		animaux domestiques / pets		chasse et pêche / hunting and fishing	
	Renseignement / Information		Lac Hertel	0,5 km	41 m	10 min.		nourrir les animaux / feeding wild animals		hors sentier / off trails
	Toilettes / Bathroom		Passerelle	1,0 km	-	17 min.		cueillette / harvest		aignade / swimming
	Aire de pique-nique / Picnic Area		Burned Hill	1,2 km	177 m	35 min.		raquette hors sentier / snowshoeing off trail		jeux de balles / ball games
	Point de vue / Lookout		Boucle Mauve (loop)	4,9 km	-	1 h 30		glissade / sliding		vélo / bicycle
	Pavillon d'accueil Alice Johannsen (chauffé) / Alice Johannsen visitors Pavilion (heated)		Pain-de-Sucre	2,7 km	281 m	1 h		escalade / climbing		randonnée de nuit / night hiking
	Abri chauffé / Heated shelter		Dieppe	3,8 km	238 m	1 h 15		feu, bbq / fire, bbq		fumer / smoking
	Abri non chauffé / Unheated shelter		Rocky - trajet 1	3,8 km	272 m	1 h 30		camping / camping		musique / music
	Maison Gault / Gault House		Rocky - trajet 2	4,7 km	267 m	1 h 40		ski hors sentiers / off trail skiing		drone / drone
	Chalets / Chalets	<b>Conseils de randonnée / Hiking tips</b>			<b>Accès local / Neighbourhood Access:</b>					
	Quai expérimental / Experimental dock	Pour une randonnée sécuritaire, assurez-vous d'apporter suffisamment d'eau, de porter des vêtements longs et de vous munir d'insectifuge et de crème solaire.			L'accès local a été créé afin de promouvoir le transport actif et en commun en accédant directement aux sentiers à partir de la zone urbaine (sans stationnement).					
	Laboratoire pour les Écosystèmes Aquatiques Perturbés / Large Experimental Array of Ponds (LEAP)	For a safe hike make sure you bring enough water, wear long clothes, and carry bug spray and sunscreen.			The neighbourhood access is designed to encourage the use of active and public modes of transport as an easy way to access the trails from the town (without parking).					
	Laboratoire d'enseignement Stearn / Stearn teaching lab									